



**Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca**  
**Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria**

*Direzione Generale - Ufficio II*

Via Lungomare 259, 88100 CATANZARO - Tel. 0961734411 *Codice Ipa: m\_pi*

Al Personale Docente  
Per il tramite dei  
Dirigenti Scolastici  
delle istituzioni scolastiche  
della Regione Calabria  
con percorsi EsaBac e EsaBac Techno  
**LORO SEDI**

Al sito web  
**SEDE**

**OGGETTO:** nota MIUR prot. n. 18512 del 04/09/2019 - Percorsi sperimentali EsaBac e EsaBac Techno. Seminario pedagogico italo-francese. Aix-en-Provence, 21 – 25 ottobre 2019.

Il MIUR in attuazione dell'Accordo Culturale e del successivo Protocollo Esecutivo tra l'Italia e la Francia, con nota prot. n. 18512 del 04/09/2019 ha indetto un Seminario pedagogico italo-francese rivolto a docenti di Lingua e cultura francese, comunicazione e cultura francese e di Storia come disciplina non linguistica (DNL) in francese, in servizio presso le sezioni EsaBac e EsaBac Techno nel corso del corrente anno scolastico 2019/2020.

Esso propone, infatti, un'iniziativa di cooperazione bilaterale per l'aggiornamento e il perfezionamento linguistico-culturale dei docenti italiani e francesi, attraverso un percorso formativo che si basa sul principio della formazione tra pari per lo scambio di buone pratiche didattico-pedagogiche e la riflessione metodologica in una prospettiva interculturale dell'apprendimento.

Organizzato ad anni alterni in Italia e in Francia, il Seminario pedagogico italo – francese intende principalmente, per l'anno scolastico 2019/2020, promuovere la cooperazione educativa tra i due paesi nel quadro dello sviluppo del progetto EsaBac, per il rilascio simultaneo del diploma di Esame di Stato italiano e del Baccalauréat francese.

**SVOLGIMENTO DELLE ATTIVITÀ: DATE, LUOGO E NUMERO DEI POSTI DISPONIBILI**

Per il corrente anno, il Seminario si svolgerà a Aix-en-Provence (Francia) dal 21 ottobre (arrivo la domenica 20 ottobre) al 25 ottobre 2019 (partenza la mattina di sabato 26 ottobre).

Responsabile del procedimento <i>Olivadese Giovanna</i> Responsabile dell'istruttoria <i>Colosimo Daniela</i>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------



*Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria*

L'iniziativa di informazione e formazione si rivolge, complessivamente, a 20 docenti italiani.

Le spese di vitto e alloggio sono a carico delle autorità francesi. Le spese di viaggio sono a carico dei partecipanti.

Per l'Italia parteciperanno alle sessioni di lavoro 20 docenti italiani, in compresenza, con altrettanti docenti francesi di Lingua italiana e di Storia DNL in italiano nelle sezioni EsaBac in Francia per svolgere attività formative di approfondimento su tematiche storico-letterarie e ateliers di progettazione didattica in coerenza con i contenuti dei programmi curriculari previsti dai percorsi scolastici EsaBac e le modalità di valutazione delle prove oggetto di esame di stato.

## **REQUISITI PER L'AMMISSIONE**

Possono richiedere di partecipare al seminario i docenti a tempo indeterminato di Lingua e letteratura francese, ovvero di Lingua, comunicazione e cultura francese, e di Storia come disciplina non linguistica (DNL) in francese, che prestano effettivo servizio in classi EsaBac o EsaBac Techno nell'a.s. 2019/2020.

Per l'ammissione alla selezione i docenti, pena l'esclusione, dovranno dichiarare, sotto la propria responsabilità, ai sensi degli artt. 75 e 76 del DPR 445/2000:

1. di aver maturato un servizio di insegnamento effettivamente prestato in qualità di docente a tempo indeterminato in classi EsaBac per non meno di tre anni scolastici, escluso l'anno scolastico in corso;
2. di aver maturato un'esperienza di docente tutor/formatore, avendo animato iniziative di formazione rivolte a docenti di Lingua e letteratura francese e di Storia in francese nelle sezioni EsaBac, organizzate a livello regionale e/o nazionale dal MIUR e/o dagli U.U.S.S.R.R. in collaborazione con l'Institut français - Italie dell'Ambasciata di Francia in Italia;
3. di aver frequentato seminari di formazione EsaBac organizzati a livello regionale e/o nazionale dal MIUR e/o dagli U.U.S.S.R.R. in collaborazione con l'Institut français- Italie dell'Ambasciata di Francia in Italia;



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria

4. di possedere una competenza linguistico-comunicativa non inferiore al livello B2 del Quadro Comune Europeo di Riferimento per le lingue (*solo per i docenti di Storia*).

I suddetti requisiti devono essere posseduti alla data di scadenza del termine utile per la presentazione della domanda di ammissione.

### **SELEZIONE E TERMINE DI SCADENZA**

Le domande di partecipazione (allegato 1), corredate da un dettagliato curriculum vitae - dovranno pervenire, tramite posta elettronica degli Istituti di appartenenza, allo scrivente Ufficio Scolastico Regionale **entro e non oltre il 20 settembre 2019** all'indirizzo di posta elettronica [giovanna.olivadese@istruzione.it](mailto:giovanna.olivadese@istruzione.it)

Al fine di assicurare una equilibrata partecipazione su tutto il territorio nazionale, questo Ufficio selezionerà sulla base dei titoli posseduti e del curriculum presentato, n. 2 docenti e provvederà a comunicarne i nominativi al MIUR entro il 26 settembre 2019.

### **ASSEGNAZIONI**

Il MIUR, in seguito, procederà alle assegnazioni dei docenti per la partecipazione al seminario tenuto conto delle designazioni degli Uffici Scolastici Regionale, individuando un docente per Regione e, in base al criterio di favorire la più ampia distribuzione sul territorio nazionale, come segue:

- individuazione dei primi designati dagli USR, dalle Sovrintendenze e dalle Intendenze scolastiche e successivamente - se non si è raggiunta la copertura dei posti - dei secondi;
- per eventuali rinunce dei partecipanti si proseguirà con gli stessi criteri citati fino a copertura dei posti.

I docenti che riceveranno la lettera di assegnazione dovranno comunicare l'accettazione o la rinuncia, a pena di decadenza, entro 3 giorni, al Ministero dell'Istruzione della Università e della Ricerca - Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione - D. G. per gli ordinamenti scolastici e la valutazione del sistema nazionale di istruzione - Uff. VIII, per posta elettronica rispondendo all'indirizzo [fiorella.casciato@istruzione.it](mailto:fiorella.casciato@istruzione.it).



*Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria*

AI fine di consentire il pieno utilizzo dei posti, si raccomanda ai docenti di comunicare tempestivamente:

- gli eventuali impedimenti improvvisi che dovessero intervenire successivamente all'accettazione;
- gli eventuali cambiamenti di sede di servizio e/o di domicilio.

L'Amministrazione non assume alcuna responsabilità nel caso di mancato recapito di comunicazione dipendente da inesatta indicazione dell'indirizzo di posta elettronica comunicata dal candidato.

Per il periodo di partecipazione al seminario pedagogico, ivi compresi i relativi spostamenti, i docenti partecipanti saranno considerati in servizio a tutti gli effetti.

I docenti che non riceveranno l'assegnazione da parte della D. G. per gli ordinamenti scolastici e la valutazione del sistema nazionale di istruzione non sono autorizzati a partecipare al seminario.

Le comunicazioni relative ai docenti selezionati e il programma del Seminario pedagogico, saranno pubblicate sul sito del MIUR al link:

<https://www.miur.gov.it/web/guest/progetti-e-iniziative-internazionali>

Si ringrazia anticipatamente per l'impegno.

**IL DIRIGENTE**  
**Rosanna A. BARBIERI**

Si allega:  
domanda di partecipazione (allegato 1)  
nota MIUR prot. n. 18512 del 04/09/2019